



ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Distr.
GENERAL

A/RES/52/203
5 March 1998

Пятьдесят вторая сессия
Пункт 99 а повестки дня

РЕЗОЛЮЦИЯ, ПРИНЯТАЯ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ

[по докладу Второго комитета (A/52/630)]

52/203. Оперативная деятельность Организации Объединенных Наций в целях развития

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 44/211 от 22 декабря 1989 года, 47/199 от 22 декабря 1992 года, 50/120 от 20 декабря 1995 года и 50/227 от 24 мая 1996 года, а также на резолюцию 1997/59 Экономического и Социального Совета от 24 июля 1997 года и другие соответствующие резолюции,

вновь подтверждая, что оперативная деятельность в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций призвана сыграть решающую и уникальную роль в деле предоставления развивающимся странам возможности занять ведущее место в управлении процессом своего собственного развития и что фонды и программы являются важным средством расширения международного сотрудничества в целях развития,

напоминая, что согласно главе IX Устава Организации Объединенных Наций Генеральная Ассамблея является главным межправительственным механизмом для разработки и оценки политики в вопросах, относящихся к экономической, социальной и смежным областям, и что функции и полномочия Экономического и Социального Совета определяются в главах IX и X Устава и более подробно излагаются в соответствующих резолюциях Ассамблеи, включая резолюции 45/264 от 13 мая 1991 года и 48/162 от 20 декабря 1993 года, в которых Ассамблея определила взаимоотношения Ассамблеи, Совета и исполнительных советов фондов и программ, в частности функцию Совета по общему руководству оперативной деятельностью в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций и ее координации,

подчеркивая, что основными чертами оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций должны быть, в частности, ее универсальность, добровольный и безвозмездный характер, нейтральность и многосторонность, а также способность гибко реагировать на потребности развивающихся стран и что оперативная деятельность системы Организации Объединенных Наций осуществляется в интересах развивающихся стран, по просьбе этих стран и в соответствии с их собственной политикой и приоритетами в области развития,

признавая необходимость учета индивидуальных мандатов и взаимодополняемости деятельности организаций и подразделений системы развития Организации Объединенных Наций, а также приоритетов, согласованных исполнительными советами фондов и программ,

выражая серьезную обеспокоенность хронической недостаточностью ресурсов для оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития, в частности сокращением взносов в основные ресурсы,

признавая необходимость первоочередного выделения дефицитных ресурсов, предоставляемых на безвозмездной основе, для программ и проектов в странах с низким уровнем дохода, в частности в наименее развитых странах,

признавая также, что система развития Организации Объединенных Наций должна учитывать особые нужды и потребности стран с переходной экономикой,

1. принимает к сведению доклад Генерального секретаря о механизмах финансирования оперативной деятельности¹, испрошенный Экономическим и Социальным Советом;

2. вновь решительно подтверждает необходимость существенного увеличения объема ресурсов на оперативную деятельность в целях развития на предсказуемой, непрерывной и гарантированной основе, соразмерного с растущими потребностями развивающихся стран;

3. подчеркивает необходимость постоянного общего повышения действенности, эффективности и результативности деятельности системы Организации Объединенных Наций по оказанию помощи в целях развития и приветствует шаги, предпринятые в этом направлении;

4. подчеркивает также, что другим странам, которые в состоянии сделать это, следует стремиться к расширению оказываемой ими помощи в рамках сотрудничества в целях развития;

5. напоминает о том, что в соответствии с резолюцией 50/227 исполнительные советы фондов и программ Организации Объединенных Наций должны начать работу по обзору своей политики и стратегий в области финансирования в целях достижения их согласованных целевых показателей, особенно в плане основных ресурсов, являющихся главным источником финансирования оперативной деятельности;

6. призывает руководящие органы Программы развития Организации Объединенных Наций, Детского фонда Организации Объединенных Наций, Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Мировой продовольственной программы утвердить конкретные и достижимые целевые показатели в отношении основных ресурсов на период 1999-2001 годов, учитывая при этом связь между программными мероприятиями и финансовыми планами;

7. настоятельно призывает исполнительные советы завершить упомянутый обзор в как можно более короткие сроки и представить доклад о его результатах Экономическому и Социальному Совету на его основной сессии 1998 года;

8. признает вспомогательную роль неосновных ресурсов в укреплении финансирования оперативной деятельности Организации Объединенных Наций в целях развития;

9. просит Генерального секретаря при представлении его всеобъемлющего доклада о трехгодичном обзоре политики в области оперативной деятельности системы Организации Объединенных Наций в целях развития на пятьдесят третьей сессии Генеральной Ассамблеи рассмотреть вопрос о последствиях мер, принятых системой Организации Объединенных Наций в целях осуществления инициатив, касающихся реформы оперативной деятельности, и вынести рекомендации относительно путей их эффективного и быстрого осуществления, учитывая при этом мнения государств-членов;

¹ A/52/431.

10. просит также *фонды и программы* при подготовке регулярно представляемых Генеральной Ассамблее через Экономический и Социальный Совет докладов о трехгодичном обзоре политики включать в них, насколько это возможно, четкую информацию о шагах, предпринятых в целях осуществления утвержденных мер по проведению реформы, предложенных Генеральным секретарем, включая анализ последствий этих мер для оперативной деятельности и для межучрежденческой координации;

11. приветствует усилия, прилагаемые в настоящее время Секретариатом в целях получения от государств-членов информации по всем вопросам, подлежащим рассмотрению в рамках трехгодичного обзора политики, предлагает государствам-членам принять активное участие в этом важном мероприятии по сбору данных, в том числе посредством своевременного заполнения соответствующего вопросника, и просит координаторов-резидентов по мере необходимости оказывать содействие успешному осуществлению этого мероприятия;

12. просит Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят третьей сессии через Экономический и Социальный Совет всесторонний анализ осуществления ее резолюции 50/120, а также последующих соответствующих решений и резолюций Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета в контексте трехгодичного обзора политики и вынести соответствующие рекомендации.

77-е пленарное заседание,
18 декабря 1997 года